

Fishfinder 300C

manual de inicio rápido



Garmin International, Inc.
1200 East 151st Street,
Olathe, Kansas 66062, EE.UU.
Tel. (913) 397.8200 o
(800) 800.1020
Fax. (913) 397.8282

Garmin (Europe) Ltd.
Liberty House
Hounslow Business Park
Southampton, Hampshire
SO40 9RB, Reino Unido
Tel. +44 (0) 870.8501241
(fuera del Reino Unido)
0808.2380000 (desde Reino Unido)
Fax. +44 (0) 870.8501251

Garmin Corporation
No. 68, Jangshu 2nd Road,
Shijr, Taipei County, Taiwán
Tel. 886/2.2642.9199
Fax. 886/2.2642.9099

Todos los derechos reservados. A menos que en este documento se indique expresamente, ninguna parte de este manual se podrá reproducir, copiar, transmitir, difundir, descargar ni guardar en ningún medio de almacenamiento ni con ningún propósito, sin el previo consentimiento expreso por escrito de Garmin. Por el presente documento, Garmin autoriza la descarga de una sola copia de este manual en una unidad de disco duro o en otro medio de almacenamiento electrónico para su visualización y la impresión de una copia de este manual o de cualquiera de sus revisiones, siempre y cuando dicha copia electrónica o impresa contenga el texto completo de este aviso de copyright y se indique que cualquier distribución comercial no autorizada de este manual o cualquiera de sus revisiones está estrictamente prohibida.


La información de este documento está sujeta a cambios sin previo aviso. Garmin se reserva el derecho a cambiar o mejorar sus productos y de realizar modificaciones en su contenido sin la obligación de comunicar a ninguna persona u organización tales modificaciones o mejoras. Visite el sitio Web de Garmin (www.garmin.com) para ver las actualizaciones e información adicional más reciente respecto al uso y funcionamiento de éste y de otros productos de Garmin.

Garmin® es una marca comercial de Garmin Ltd. o sus subsidiarias, registrada en Estados Unidos y en otros países. Ultrascroll™ y myGarmin™ son marcas comerciales de Garmin Ltd. o sus subsidiarias. Estas marcas comerciales no se podrán utilizar sin autorización expresa de Garmin.

Consulte la hoja *Información importante sobre el producto y su seguridad* que se incluye en la caja del producto y en la cual encontrará advertencias e información importante sobre el producto.

INICIO

Sugerencias y accesos directos del Fishfinder 300C

- Pulse **HOME** en cualquiera de las pantallas para volver a la pantalla de inicio.
- Pulse **MENU** en cualquiera de las pantallas principales para acceder a la configuración avanzada.
- Pulse y suelte el botón de **ENCENDIDO**  para cambiar los ajustes de la pantalla.

Convenciones del manual

Cuando se le pida que seleccione un elemento en este manual, pulse el botón correspondiente o bien pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia arriba o hacia abajo para resaltar el elemento en cuestión y, a continuación, pulse **SELECT**. En el texto aparecen pequeñas flechas (>) que indican que debe seleccionar los elementos en ese orden. Por ejemplo, si aparece “seleccione **MENU** > **Zoom**,” pulse el botón **MENU** y, a continuación, pulse la flecha hacia arriba o hacia abajo del **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hasta que **Zoom** aparezca resaltado. Entonces pulse **SELECT**.

Enlaces rápidos

Uso del teclado: [página 3](#)

Ajuste de la configuración de sonda: [página 6](#)

Uso de la pantalla Destellos: [página 8](#)

Uso de la pantalla Zoom dividido: [página 9](#)

Uso de la pantalla Números: [página 10](#)


Uso de la pantalla Registro temp.: [página 11](#)

Configuración del Fishfinder 300C: [página 12](#)

Inicio del Fishfinder 300C: [página 16](#)

Apéndice: [página 15](#)


Encendido del Fishfinder 300C

Mantenga pulsado el botón de **ENCENDIDO**  hasta que el Fishfinder 300C emita un pitido y aparezca la pantalla de inicio.




NOTA: cuando encienda el Fishfinder 300C por primera vez, debe seleccionar un idioma, las unidades de medida y la paleta de colores ([página 16](#)).

Para ajustar la retroiluminación:

1. Pulse y suelte el botón de **ENCENDIDO** .
2. Pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia la derecha o hacia la izquierda y luego **SELECT**.

Para ajustar el modo Día/Noche:

1. Pulse y suelte el botón de **ENCENDIDO** .
2. Pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia abajo para resaltar la barra Día/Noche.
3. Pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia la derecha o hacia la izquierda y luego **SELECT**.

Uso del modo de simulación

Si no hay ningún transductor conectado, no se muestra ningún dato. Utilice el modo de simulación para practicar y aprender a utilizar el Fishfinder 300C.



PRECAUCIÓN: en el modo de simulación, la información sobre la profundidad, temperatura y velocidad no representan los valores reales de profundidad, temperatura del agua y velocidad de la embarcación.

Para activar el modo de simulación:

En la pantalla de inicio, seleccione **Configuración > Sistema > Simulador > Activar**.

FUNCIONAMIENTO BÁSICO

Uso del teclado del Fishfinder 300C

ENCENDIDO/RETROILUMINACIÓN: mantenga pulsado este botón para encender o apagar el Fishfinder 300C. Pulse y suelte este mismo botón para ajustar la retroiluminación y el modo Día/Noche.

HOME: púlselo para regresar a la pantalla de inicio.

BOTÓN DE DIRECCIÓN: pulse arriba, abajo, izquierda o derecha para resaltar campos e introducir datos.

SELECT: pulse este botón para seleccionar elementos resaltados y confirmar los mensajes en pantalla.

MENU: pulse este botón para acceder a los ajustes adicionales o para volver a la pantalla anterior.



Funcionamiento de la pantalla de inicio

Pantalla comp.: muestra un gráfico a pantalla completa de las lecturas de sonda ([página 4](#)).

Destellos: a diferencia del gráfico a pantalla completa, muestra un anillo destellante para indicar las lecturas de sonda del transductor ([página 8](#)).

Zoom dividido: muestra una pantalla dividida con el gráfico normal a la derecha y un gráfico ampliado al tamaño que prefiera a la izquierda ([página 9](#)).



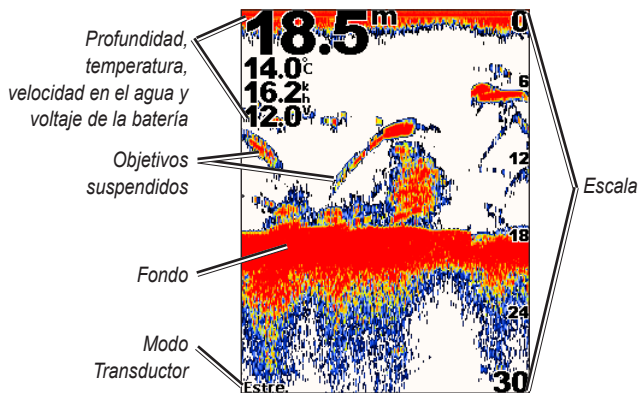
Números: muestra un conjunto de campos de datos para mostrar información de forma numérica (página 10).

Registro temp.: muestra un gráfico personalizable de la temperatura del agua cuando se utiliza un transductor o un sensor compatibles (página 11).

Configuración: configura los ajustes del Fishfinder 300C (página 12).

Funcionamiento de la pantalla completa

En la pantalla de inicio, seleccione **Pantalla comp.** para ver un gráfico a pantalla completa de las lecturas de sonda. La escala del lado derecho de la pantalla muestra la profundidad de los objetos detectados mientras la pantalla se desplaza de derecha a izquierda. Los colores indican la intensidad relativa de los datos de sonda. (Al utilizar la paleta de colores con el blanco predeterminado, el rojo indica los datos de mayor intensidad y el negro los de menos intensidad.)



Escala

Para establecer la escala de profundidad que aparece en la parte derecha de la pantalla:

En pantalla completa, pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia la izquierda o la derecha para establecer la escala de profundidad. Seleccione **Escala autom.** para establecer la escala automáticamente dependiendo de la profundidad en su ubicación actual.

O, en la pantalla de inicio, seleccione **Pantalla comp.** > **MENU** > **Escala** > **Escala manual**. Utilice el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** para establecer la escala de profundidad.

Ganancia

Para ajustar la sensibilidad (ganancia) del receptor de la sonda:

1. En la pantalla de inicio, seleccione **Pantalla comp.** > **MENU** > **Ganancia**.
2. Seleccione **Ganancia manual** o **Ganancia automática**. Si selecciona **Ganancia manual**, pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia la izquierda o la derecha para resaltar la ganancia y, a continuación, pulse **SELECT**. Para obtener datos más detallados, aumente la ganancia. Si la pantalla no aparece muy ordenada, disminuya la ganancia.

Haz

Para seleccionar un ángulo de sonda de haz ancho o estrecho:

1. En la pantalla de inicio, seleccione **Pantalla comp.** > **MENU** > **Haz**.
2. Seleccione **Anc.** o **Estr.** Seleccione **Anc.** para ver un área mayor. Seleccione **Estr.** para ver más detalles.

Zoom

Para seleccionar el zoom de la pantalla:

1. En la pantalla de inicio, seleccione **Pantalla comp.** > **MENU** > **Zoom**.
2. Seleccione **Sin zoom**, **2x** o **4x**. Seleccione **Bloqueo en el fondo** para bloquear la ventana de zoom en el fondo. Seleccione **Zoom dividido** para cambiar a la pantalla Zoom dividido ([página 9](#)).

Profundidad del zoom

La **profundidad del zoom** se muestra sólo cuando se selecciona el zoom de 2x o 4x.

Para seleccionar la profundidad del zoom:

1. En la pantalla de inicio, seleccione **Pantalla comp.** > **MENU** > **Prof. del zoom**.
2. Seleccione **Prof. zoom manual** o **Prof. zoom automática**. Si selecciona **Prof. zoom manual**, pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia la izquierda o la derecha para ajustar la ventana de profundidad del zoom y, a continuación, pulse **SELECT**.

Línea profundidad

Para hacer referencia a una profundidad específica de la pantalla:

1. En la pantalla de inicio, seleccione **Pantalla comp.** > **MENU** > **Línea prof.**
2. Seleccione **Desactiv.** o **Activar**. Si selecciona **Activar**, pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia arriba o hacia abajo para ajustar la línea de profundidad y, a continuación, pulse **SELECT**.

Configuración de sonda

Para cambiar la configuración de sonda:

En la pantalla de inicio, seleccione **Pantalla comp.** > **MENU** > **Config. de sonda**.

- **Colores:** elija **Blanco** o **Azul**. Esto afecta al fondo de las pantallas de sonda.
- **Simb. peces:** permite establecer el modo en que la sonda interpreta los objetivos suspendidos.



Los objetivos suspendidos aparecen como símbolos y se muestra la información de fondo, de modo que se facilita la distinción entre peces y estructuras.



Los objetivos suspendidos aparecen como símbolos y se muestra la información de fondo. También se indica la profundidad del objetivo de cada símbolo.



Los objetivos suspendidos aparecen como símbolos sin ninguna información de fondo.



Los objetivos suspendidos aparecen como símbolos sin ninguna información de fondo. Se indica la profundidad del objetivo de cada símbolo.

- **Vel. crucero:** permite ajustar la velocidad con la que se desplaza la sonda de derecha a izquierda (**Utrarrápida**, **Rápida**, **Media** o **Lenta**). Si utiliza un transductor con función de velocidad, seleccione **Autom.** para que la velocidad de crucero se ajuste automáticamente a la velocidad en el agua del barco.

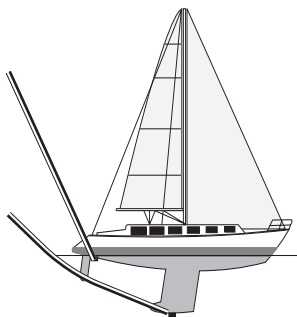
- **Ruido superf.:** muestra u oculta los datos que devuelve la sonda en referencia a las zonas que se encuentran cerca de la superficie del agua. Oculta el ruido de la superficie para que la pantalla aparezca visualmente más ordenada.
- **Línea blanca:** permite resaltar la señal más intensa del fondo para ayudar a identificar la dureza de los objetivos. **Alta** es el ajuste más sensible. Se resaltan en blanco muchas de las señales intensas. Con la opción **Baja**, solamente se resaltan en blanco las señales más intensas.
- **Variac. quilla** (sólo es visible si la rueda de velocidad **no** está acoplada; consulte la sección **Transductor** siguiente si la rueda de velocidad está acoplada): ajusta la variedad de la lectura de la superficie de la profundidad de la quilla para que pueda medir la profundidad desde el fondo de la quilla en lugar de desde la ubicación del transductor. Escriba un número positivo para la variación de la quilla. Puede escribir un número negativo para compensar la lectura en el caso de embarcaciones grandes que puedan tener un calado de varios pies. Utilice el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** para ajustar la variación y, a continuación, pulse **SELECT**.

Transductor en superficie

Introduzca un número positivo (+) para mostrar la profundidad desde la parte inferior de la quilla.

Transductor en el fondo de la quilla

Introduzca un número negativo (-) para mostrar la profundidad desde la superficie.

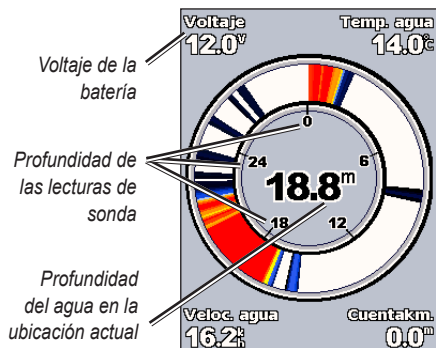


- **Transductor** (sólo es visible cuando la rueda de velocidad **está** acoplada): seleccione **Variac. quilla** para ajustar la variación de la lectura de la profundidad de la quilla. Establézcala tal y como se describe arriba.
 Seleccione **Calibrar veloc. agua** para calibrar un transductor con sensor de velocidad en agua o una rueda de velocidad independiente. Siga las instrucciones que aparecen en pantalla para la calibración.
- **Números:** muestra u oculta la temperatura, la velocidad del agua (si dispone de un transductor con sensor de velocidad en agua o una rueda de velocidad independiente) y el voltaje de la batería.

Funcionamiento de la pantalla Destellos

Desde la pantalla de inicio, seleccione **Destellos** para mostrar información de sonda en una escala de profundidad circular. La escala indica lo que hay debajo de la embarcación. Está organizada como un anillo que se inicia en la parte superior y avanza en el sentido de las agujas del reloj. La información de sonda destella en el anillo cuando se recibe a la profundidad indicada. Los colores indican las diferencias de intensidad de los datos de la sonda.

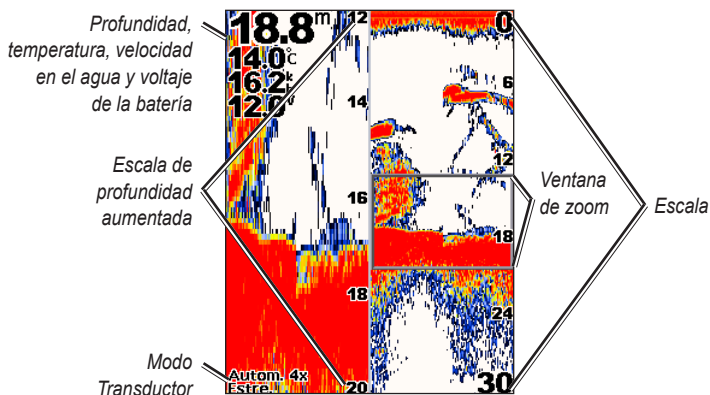
(Al utilizar la paleta de colores con el blanco predeterminado, el color rojo indica las señales más intensas, el azul indica las señales más débiles y el blanco indica la ausencia de señal.)



Pulse **MENU** para cambiar la escala, la ganancia, el haz y la configuración de sonda, tal y como se indica a partir de la [página 5](#).

Funcionamiento de la pantalla Zoom dividido

En la pantalla de inicio, seleccione **Zoom dividido** para ver todos los datos de sonda así como una parte ampliada en la misma pantalla.



Pulse **MENU** para cambiar la escala, la ganancia, el haz, el zoom, la línea de profundidad y la configuración de sonda, tal y como se indica a partir de la [página 5](#).

Funcionamiento de la pantalla Números

La pantalla Números muestra información numérica en lugar de un gráfico. La información mostrada viene determinada por las funciones del transductor.

Profundidad 17.9^m	
Temp. agua 14.0^{°c}	
Voltaje 12.0^v	
Veloc. agua 16.2^k_h	Cuentakm. 0.0^m

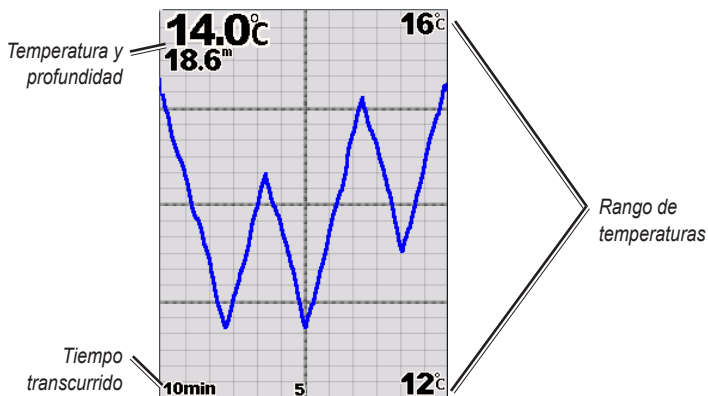
Todos los transductores de sonda muestran la profundidad. Los transductores con función de temperatura muestran el campo de temperatura del agua. Los transductores con función de velocidad o las ruedas de velocidad independientes muestran los campos de velocidad en el agua y de cuentakilómetros.

Para poner a cero el cuentakilómetros:

En la pantalla de inicio, seleccione **Números** > **MENU** > **Poner a 0 cuentakm.** > **Sí**.

Funcionamiento de la pantalla Registro temp.

Si utiliza un transductor con función de temperatura, la pantalla Registro temp. conserva un registro gráfico de las lecturas de temperatura. El gráfico se desplaza hacia la izquierda conforme se recibe información.



Duración

Para ajustar la escala de tiempo del gráfico:

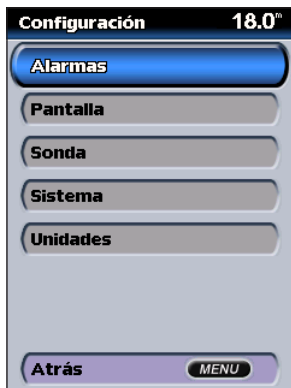
1. En la pantalla de inicio, seleccione **Registro temp. > MENU > Duración**.
2. Pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia arriba o hacia abajo y, a continuación, pulse **SELECT**.

Para ajustar la escala de temperatura del gráfico:

1. En la pantalla de inicio, seleccione **Registro temp. > MENU > Escala**.
2. Pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia arriba o hacia abajo para seleccionar el rango de temperatura y, a continuación, pulse **SELECT**.

Funcionamiento de la pantalla Configuración

La pantalla Configuración contiene opciones para definir y ajustar la configuración universal del Fishfinder.



Alarmas

Para establecer que el Fishfinder 300C emita una alarma sonora:

En la pantalla de inicio, seleccione **Configuración > Alarmas**.

- **Poco prof.:** establece una alarma que suena cuando el valor de profundidad es menor que el especificado. Si selecciona **Activar**, pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia arriba o hacia abajo para seleccionar la profundidad mínima y, a continuación, pulse **SELECT**.
- **Aguas prof.:** establece una alarma que suena cuando el valor de profundidad es mayor que el especificado. Si selecciona **Activar**, pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia arriba o hacia abajo para seleccionar la profundidad máxima y, a continuación, pulse **SELECT**.
- **Peces:** establece una alarma que suena cuando el Fishfinder 300C detecta un objetivo suspendido de los símbolos especificados.



Suena una alarma para todos los tamaños de peces.



Suena una alarma sólo para peces de tamaño medio y grande.



Suena una alarma sólo para peces de tamaño grande.

- **Temp. agua:** establece una alarma que suena cuando el transductor indica que la temperatura está 1,1 °C (2 °F) por encima o por debajo de la temperatura especificada. Si selecciona **Activar**, pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia arriba o hacia abajo para seleccionar la temperatura y, a continuación, pulse **SELECT**.
- **Batería:** establece una alarma que suena cuando la batería alcanza el valor de voltaje mínimo que haya determinado el usuario. Si selecciona **Activar**, pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia arriba o hacia abajo para seleccionar el valor de voltaje mínimo y, a continuación, pulse **SELECT**.
- **Deriva:** establece una alarma que suena cuando el valor de profundidad cambia con respecto al valor especificado. Si selecciona **Activar**, pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia arriba o hacia abajo para seleccionar el cambio en la deriva y, a continuación, pulse **SELECT**.

Pantalla

Para ajustar la retroiluminación o cambiar entre los modos de día y noche:

En la pantalla de inicio, seleccione **Configuración > Pantalla**.

- **Retroiluminación:** pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia la derecha o hacia la izquierda.

- **Modo Día/Noche:** pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia abajo para resaltar la barra Día/Noche. Pulse el **BOTÓN DE DIRECCIÓN** hacia la izquierda o hacia la derecha para cambiar entre los modos de noche y día.

Sonda

Para cambiar la configuración de sonda:


En la pantalla de inicio, seleccione **Configuración > Sonda**. Cambie la configuración de la sonda tal y como se indica a partir de la [página 6](#).

Sistema

Para cambiar la configuración del sistema:

En la pantalla de inicio, seleccione **Configuración > Sistema**.

- **Pitido:** establece que suenen pitidos durante las alarmas ([página 12](#)) o cuando se pulsan botones. Seleccione **Desactiv.**, **Sólo alarmas** o bien **Activ. (botón-alarma)**.
- **Simulador:** le permite practicar con o sin un transductor.
- **Salida NMEA:** permite que el Fishfinder 300C transmita información a otros equipos electrónicos compatibles con NMEA 0183.

- **Autoencender:** establece que el Fishfinder 300C se encienda automáticamente cuando se recupera el suministro eléctrico después de una pérdida del mismo. El Fishfinder 300C no se enciende automáticamente si se apagó con el botón de **ENCENDIDO** .
- **Idioma:** permite seleccionar el idioma en pantalla.
- **Info. del sistema:** muestra información sobre la versión del software y el número de ID del Fishfinder 300C.
- **Config. de fábrica:** elimina todos los ajustes de configuración y apaga el Fishfinder 300C. Cuando vuelva a encender el dispositivo, deberá volver a configurar los parámetros iniciales ([página 16](#)).

Unidades

Para cambiar las unidades de medida:

En la pantalla de inicio, seleccione

Configuración > Unidades.

- **Profundidad:** seleccione **Pies (ft)**, **Metros (m)** o **Brazas (fa)**.
- **Temp. agua:** seleccione **Fahrenheit (°F)** o **Centígrados (°C)**. (Sólo disponible con transductores con función de temperatura.)
- **Veloc. agua:** seleccione **Millas/hora (mph)**, **Kilómetros/hora (km/h)** o **Nudos (kt)**. (Sólo disponible con transductores con función de velocidad o ruedas de velocidad independientes.)
- **Distancia:** seleccione **Estatuto (mi)**, **Métrico (km)** o **Millas náuticas (nm)**. (Sólo disponible con transductores con función de velocidad.)

APÉNDICE

Especificaciones

Especificaciones físicas

- **Tamaño:** 4¹/₂ pulg. Alto × 4¹/₂ pulg. Ancho × 2³/₈ pulg. Prof. (11,43 cm × 11,43 cm × 6,03 cm)
- **Peso:** 275 gramos (9,7 oz.), 365 gramos. (12,9 oz.) con el soporte en estribo
- **Pantalla:** 3¹/₂ pulg. en diagonal (8,89 cm), pantalla QVGA con brillo ajustable, 320 × 240 píxeles, capacidad para 4.096 colores
- **Carcasa:** aleación de plástico totalmente sellada y de alta resistencia a los impactos, resistente al agua conforme a las normas IEC 529 IPX7
- **Rango de temperaturas:** de -15 °C a 55 °C (de 5 °F a 131 °F)
- **Fuente de alimentación:** 10–33 V de CC
- **Fusible:** AGC/3AG – 3,0 A

Sonda

- **Potencia:** 150 W (RMS), 1.200 W (pico a pico)
- **Frecuencia:** 80/200 kHz
- **Profundidad:** 275 metros (900 pies) (La capacidad de profundidad depende de la salinidad del agua, del tipo de fondo y de otras condiciones del agua.)

Inicio de la configuración del Fishfinder 300C

La primera vez que encienda el Fishfinder 300C, debe configurar una serie de parámetros iniciales. Estos parámetros se deben volver a configurar al restablecer las configuraciones de fábrica (página 14). Todos los parámetros se pueden modificar posteriormente en la pantalla Configuración de sonda (Colores) o la pantalla Configuración (Idioma y Unidades).

Para iniciar la configuración del Fishfinder 300C:

1. **Idioma:** permite seleccionar el idioma en pantalla.
2. **Unidades:** permite seleccionar entre **Estatuto (mph, ft, F)**, **Métrico (km/h, m, °C)** o **Náutico (kt, ft, °F)**.
3. **Colores:** permite seleccionar **Blanco** o **Azul** como fondo para las pantallas de sonda.
4. Seleccione **OK**.

Alarmas y mensajes

El Fishfinder 300C usa un sistema de mensajes en pantalla para alertarle de las características del funcionamiento. Cuando aparezca un mensaje, pulse **SELECT** para confirmar su recepción y volver a la pantalla que estaba viendo.

Alarma de batería: el voltaje de la batería está por debajo del valor introducido en la pantalla de alarma de la batería (**Configuración > Alarmas > Batería > Activar**).

Voltaje batería demasiado alto: el voltaje de entrada es demasiado alto. El Fishfinder 300C se apagará en 10 segundos. Disminuya el voltaje de entrada a 33 voltios, como máximo.

La embarcación no se mueve a suficiente velocidad para calibrar: la embarcación no se mueve suficientemente rápido para que la rueda de velocidad proporcione un valor de velocidad válido.

Voltaje demasiado alto, limitado por exceso: el valor de voltaje de la pantalla de alarma de batería es mayor de lo que puede leer el Fishfinder 300C.

Voltaje demasiado bajo, limitado por defecto: el valor de voltaje de la pantalla de alarma de batería es menor que el valor con el que el Fishfinder 300C se apaga automáticamente.

Alarma aguas prof: se ha alcanzado la profundidad de la alarma de aguas profundas (**Configuración > Alarmas > Aguas prof. > Activar**).

Alarma de deriva: la profundidad ha cambiado según el valor de la alarma de deriva (**Configuración > Alarmas > Deriva > Activar**).

Entrando en (Saliendo de) la temperatura del agua establecida: el valor de temperatura del agua establecida está 1,1°C (2°F) por encima o por debajo del valor de la alarma de temperatura del agua (**Configuración > Alarmas > Temp. agua > Activar**). Estos mensajes aparecen cuando entra o sale de esa zona.

Alarma de pesca: aparece un icono ([página 12](#)) y suena un pitido (si está activado) cuando se detectan peces. Esta alarma no muestra ningún mensaje.

Alar. agu. poco prof.: se ha alcanzado la profundidad de la alarma de aguas poco profundas (**Configuración > Alarmas > Poco prof. > Activar**).

Simulando funcionamiento: el Fishfinder 300C está en el modo de simulación.

Sonda desactivada por alto voltaje. Compruebe el voltaje de la unidad: el voltaje de la Fishfinder 300C es superior a 20 voltios. Compruebe el voltaje de la batería (**Configuración > Números**). Apague el Fishfinder 300C y vuelva a encenderlo para restaurar la sonda.

Error en la sonda, la unidad precisa reparación: hay un problema interno en el dispositivo Fishfinder 300C. Póngase en contacto con el distribuidor o con el departamento de asistencia de Garmin para que se revise el Fishfinder 300C.

Desconexión del transductor, sonda apagada: el transductor o el cable no están conectados o necesitan reparación. Si el cable del transductor se quita mientras el Fishfinder 300C está encendido, vuelva a conectarlo y apague y encienda de nuevo la unidad.

No funciona sensor de velocidad del agua: el sensor de velocidad no se detecta. Compruebe las conexiones.

Registro del producto

Complete hoy mismo el registro en línea y ayúdenos a ofrecerle un mejor servicio. Conéctese a nuestro sitio Web en <http://my.garmin.com>. Guarde el recibo de compra original o una fotocopia en un lugar seguro.

Póngase en contacto con Garmin

Comuníquese con Garmin si tiene alguna duda relativa al funcionamiento del Fishfinder 300C. En EE.UU., póngase en contacto con el departamento de asistencia de Garmin por teléfono llamando al (913) 397-8200 o al (800) 800-1020, de lunes a viernes, de 8:00 a 17:00 (hora central de EE.UU.), o bien visite www.garmin.com/support/.

En Europa, póngase en contacto con Garmin (Europe) Ltd. llamando al +44 (0) 870.8501241 (fuera del Reino Unido) o al 0808 2380000 (desde el Reino Unido).

Declaración de conformidad (DoC)

Por la presente, Garmin declara que este dispositivo Fishfinder 300C cumple los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la Directiva 1999/5/CE.

Para ver la Declaración de conformidad completa, visite el sitio Web de Garmin correspondiente al producto de Garmin específico:

www.garmin.com/products/fishfinder300C.

Haga clic en **Manuals** y, a continuación, seleccione el enlace **Declaration of Conformity**.



Acuerdo de licencia de software

AL UTILIZAR EL DISPOSITIVO Fishfinder 300C, SE COMPROMETE A CUMPLIR LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DEL SIGUIENTE ACUERDO DE LICENCIA DE SOFTWARE. LEA ESTE ACUERDO ATENTAMENTE.

Garmin le concede una licencia limitada para utilizar el software incluido en este dispositivo (el “Software”) en formato binario ejecutable durante el uso normal del producto. La titularidad, los derechos de propiedad y los derechos de propiedad intelectual del Software seguirán perteneciendo a Garmin.

Usted reconoce que el Software es propiedad de Garmin y que está protegido por las leyes de propiedad intelectual de los Estados Unidos y tratados internacionales de copyright. También reconoce que la estructura, la organización y el código del Software son secretos comerciales valiosos de Garmin y que el Software en su formato de código fuente es un secreto comercial valioso de Garmin. Por la presente se compromete a no descompilar, desmontar, modificar, invertir el montaje, utilizar técnicas de ingeniería inversa o reducir a un formato legible para las personas el Software o cualquier parte de éste o a crear cualquier producto derivado a partir del Software. Asimismo, se compromete a no exportar ni reexportar el Software a ningún país que contravenga las leyes estadounidenses de control de las exportaciones.

Para obtener las últimas actualizaciones gratuitas del software (excluyendo los datos de mapas) a lo largo del ciclo útil de los productos Garmin que haya comprado, visite el sitio Web de Garmin en www.garmin.com.



© 2007 Garmin Ltd. o sus subsidiarias

Garmin International, Inc.
1200 East 151st Street, Olathe, Kansas 66062, EE.UU.

Garmin (Europe) Ltd.
Liberty House, Hounsdown Business Park, Southampton, Hampshire, SO40 9RB, Reino Unido

Garmin Corporation
No. 68, Jangshu 2nd Road, Shijr, Taipei County, Taiwán

www.garmin.com

Número de publicación 190-00864-53 Rev. A